

Eestikeelne väljaanne

## Õigusaktid

49. aastakäik

2. veebruar 2006

Sisukord

### I Aktid, mille avaldamine on kohustuslik

Komisjoni määrus (EÜ) nr 177/2006, 1. veebruar 2006, millega kehtestatakse kindlad impordiväärtused, et määrata kindlaks teatava puu- ja köögivilja hind piiril .....	1
★ Komisjoni määrus (EÜ) nr 178/2006, 1. veebruar 2006, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 396/2005, lisades sellele I lisa, milles on loetletud toiduained ja söödad, mille suhtes tuleb kohaldada pestitsiidide jääkide lubatud piirnorme <sup>(1)</sup> .....	3
★ Komisjoni määrus (EÜ) nr 179/2006, 1. veebruar 2006, millega kehtestatakse impordilitsentside süsteem kolmandatest riikidest imporditavatele õuntele .....	26
★ Komisjoni määrus (EÜ) nr 180/2006, 1. veebruar 2006, millega määratakse kindlaks kohustuslikud impordiks mõeldud roosuhkru tarnekogused AKV protokollis ja Indiaga sõlmitud kokkuleppe alusel tarneperioodiks 2005/2006, ning kehtestatakse erand määrusest (EÜ) nr 1159/2003 .....	28
★ Komisjoni määrus (EÜ) nr 181/2006, 1. veebruar 2006, millega rakendatakse määrust (EÜ) nr 1774/2002 muude orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kui sõnniku osas ning millega muudetakse kõnealust määrust <sup>(1)</sup> .....	31
Komisjoni määrus (EÜ) nr 182/2006, 1. veebruar 2006, roosuhkru impordilitsentside andmise kohta teatavate tariifikvootide ja sooduslepingute alusel .....	35

### II Aktid, mille avaldamine ei ole kohustuslik

#### Nõukogu

2006/53/EÜ:

- ★ Nõukogu otsus, 23. jaanuar 2006, millega muudetakse nõukogu otsust 90/424/EMÜ kulutuste kohta veterinaaria valdkonnas .....

<sup>(1)</sup> EMPs kohaldatav tekst

## I

(Aktid, mille avaldamine on kohustuslik)

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 177/2006,****1. veebruar 2006,****millega kehtestatakse kindlad impordiväärtused, et määrata kindlaks teatava puu- ja köögivilja hind piiril**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse komisjoni 21. detsembri 1994. aasta määrust (EÜ) nr 3223/94 puu- ja köögivilja impordikorra üksikasjalike eeskirjade kohta, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 4 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruses (EÜ) nr 3223/94 on sätestatud vastavalt mitme-poolsete kaubanduslääbirääkimiste Uruguay vooru tule-mustele kriteeriumid, mille alusel komisjon kehtestab kindlad impordiväärtused kolmandatest riikidest importi-

misel käesoleva määruse lisas sätestatud toodete ja ajava-hemike puhul.

- (2) Kooskõlas eespool nimetatud kriteeriumidega tuleb kehtestada kindlad impordiväärtused käesoleva määruse lisas sätestatud tasemetel,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1*

Määruse (EÜ) nr 3223/94 artiklis 4 osutatud kindlad impordi-väärtused kehtestatakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

*Artikkel 2*

Käesolev määrus jõustub 2. veebruaril 2006.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

*Komisjoni nimel*

*põllumajanduse ja maaelu arenduse peadirektor*

J. L. DEMARTY

<sup>(1)</sup> EÜT L 337, 24.12.1994, lk 66. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 386/2005 (ELT L 62, 9.3.2005, lk 3).

## LISA

Komisjoni 1. veebruari 2006. aasta määrusele, millega kehtestatakse kindlad impordiväärtused, et määrata kindlaks teatava puu- ja köögivilja hind piiril

(EUR/100 kg)		
CN-kood	Kolmanda riigi kood <sup>(1)</sup>	Kindel impordiväärtus
0702 00 00	052	93,4
	204	43,0
	212	90,9
	624	115,6
	999	85,7
0707 00 05	052	136,7
	204	102,3
	628	180,0
	999	139,7
0709 10 00	220	74,5
	624	91,7
	999	83,1
0709 90 70	052	156,1
	204	130,2
	999	143,2
0805 10 20	052	43,8
	204	61,8
	212	53,7
	220	52,0
	624	60,4
	999	54,3
0805 20 10	204	83,9
	999	83,9
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	052	61,1
	204	129,1
	400	87,6
	464	135,7
	624	76,7
	662	36,9
	999	87,9
0805 50 10	052	53,2
	220	61,7
	999	57,5
0808 10 80	400	143,4
	404	107,7
	720	83,2
	999	111,4
0808 20 50	388	83,1
	400	90,1
	720	64,3
	999	79,2

<sup>(1)</sup> Riikide nomenklatuur on sätestatud komisjoni määrmuses (EÜ) nr 750/2005 (ELT L 126, 19.5.2005, lk 12). Kood 999 tähistab "muud päritolu".

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 178/2006,****1. veebruar 2006,****millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 396/2005, lisades sellele I lisa, milles on loetletud toiduained ja söödad, mille suhtes tuleb kohaldada pestitsiidide jääkide lubatud piirnorme****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. veebruari 2005. aasta määrust (EÜ) nr 396/2005 taimses ja loomses toidus ja söödas või nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide piirnormide ja nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ muutmise kohta, <sup>(1)</sup> ning eriti selle artikli 4 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

- (1) Vastavalt määrusele (EÜ) nr 396/2005 peab nimetatud määruse I, II, III ja IV lisa koostama komisjon, kuna lisade koostamine on kõnealuse määruse II, III ja V peatüki kohaldamise tingimus.
- (2) Määruse (EÜ) nr 396/2005 I lissasse tuleb lisada kõik need tooted, mille puhul on praegu olemas ühenduse või riiklikud jääkide piirnormid, ning samuti tooted, mille suhtes on ühtlustatud jääkide piirnorme asjakohane kohaldada.
- (3) Seepärast tuleks vastavalt muuta määrust (EÜ) nr 396/2005.

(4) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas toiduahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega.

(5) Kalade ja üksnes loomasöödaks ettenähtud põllukultuuride puhul ei ole jääkide diferentseeritud piirnormid veel nõutavad ning nende piirnormide kehtestamise aluste kohta ei ole saadaval mingit teavet. Nimetatud teabe väljatöötamiseks ja kogumiseks tuleks ette näha selleks vajalik aeg. Kolme aastat peetakse nimetatud teabe väljatöötamiseks ja kogumiseks piisavaks,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1*

Käesoleva määruse lisa tekst lisatakse I lisana määrusele (EÜ) nr 396/2005.

*Artikkel 2*Käesolev määrus jõustub kahekümnenandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

*Komisjoni nimel*  
*komisjoni liige*  
Markos KYPRIANOU

<sup>(1)</sup> ELT L 70, 16.3.2005, lk 1.

LISA

"I LISA

## Artikli 2 lõikes 1 osutatud taimset ja loomset päritolu tooted

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0100000	1. VÄRSKED VÕI KÜLMUTATUD PUUVILJAD; PÄHKLID				
0110000	i) <b>Tsitrusviljad</b>				Terve vili
0110010		Greibid	<i>Citrus paradisi</i>	Shaddock'id, pomelid, sweetie'd, tangelod, uglid ja muud hübriidid	
0110020		Apelsinid	<i>Citrus sinensis</i>	Bergamotid, pome-rantsid, <i>chinotto</i> 'd ja muud hübriidid	
0110030		Sidrunid	<i>Citrus limon</i>	Sukaadisidrunid, sidrunid	
0110040		Laimid	<i>Citrus aurantifolia</i>		
0110050		Mandariinid	<i>Citrus reticulata</i>	Klementiinid, tange-riinid ja muud hübriidid	
0110990		Muud (3)			
0120000	ii) <b>Pähklid</b> (koortega või ilma)				Terve vili pärast koore eemalda-mist (v.a kastanid)
0120010		Mandlid	<i>Prunus dulcis</i>		
0120020		Brasiilia pähklid	<i>Bertholletia excelsa</i>		
0120030		Kažupähklid	<i>Anacardium occidentale</i>		
0120040		Kastanid	<i>Castanea sativa</i>		
0120050		Kookospähklid	<i>Cocos nucifera</i>		
0120060		Sarapuupähklid	<i>Corylus avellana</i>	Filbertpähklid	
0120070		Makadaamia-pähklid	<i>Macadamia ternifolia</i>		
0120080		Pekanipähklid	<i>Carya illinoensis</i>		
0120090		Piiniapähklid	<i>Pinus pinea</i>		

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0120100		Pistaatsiapähklid	<i>Pistachia vera</i>		
0120110		Kreeka pähklid	<i>Juglans regia</i>		
0120990		Muud (3)			
0130000	iii) <b>Õunviljad</b>				Terve vili pärast varre eemaldamist
0130010		Õunad	<i>Malus domesticus</i>	Paradiisiõunad	
0130020		Pirnid	<i>Pyrus communis</i>	Liiv-pirnid	
0130030		Küdooniad	<i>Cydonia oblonga</i>		
0130040		Astelpihlakad (4)	<i>Mespilus germanica</i>		
0130050		Nisperod (4)	<i>Eriobotrya japonica</i>		
0130990		Muud (3)			
0140000	iv) <b>Luuviljad</b>				Terve vili pärast varre eemaldamist
0140010		Aprikoosid	<i>Prunus armeniaca</i>		
0140020		Kirsid	<i>Prunus cerasus, Prunus avium</i>	Maguskirsid, hapukirsid	
0140030		Virsikud	<i>Prunus persica</i>	Nektariinid ja sarnased hübriidid	
0140040		Ploomid	<i>Prunus domestica</i>	Kreegid, renkloodid, mirabellid	
0140990		Muud (3)			
0150000	v) <b>Marjad ja väikesed puuviljad</b>				Terve vili pärast tupplehtede/krooni ja varte eemaldamist, v.a sõstrad, mis on vartega viljad
0151000	a) Laua- ja veiniviinamarjad				
0151010		Lauaviinamarjad	<i>Vitis euveitis</i>		

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0151020		Veiniviinamarjad	<i>Vitis euveitis</i>		
0152000	b) Maasikad		<i>Fragaria × ananassa</i>		
0153000	c) Koguviljad				
0153010		Pamplid	<i>Rubus fruticosus</i>		
0153020		Põldmurakad	<i>Rubus ceasius</i>	Logan-rühma vampplid, vampplid "Boysen", rabamurakad	
0153030		Vaarikad	<i>Rubus idaeus</i>	Punakarvased vaarikad	
0153990		Muud <sup>(3)</sup>			
0154000	d) Muud väikesed puuviljad ja marjad				
0154010		Kännasmustikad	<i>Vaccinium corymbosum</i>	Harilikud mustikad, harilikud pohlad	
0154020		Jõhvikad	<i>Vaccinium macrocarpon</i>		
0154030		Sõstrad (punased, mustad ja valged)	<i>Ribes nigrum</i> , <i>Ribes rubrum</i>		
0154040		Karusmarjad	<i>Ribes uva-crispa</i>	Sealhulgas hübriidid teiste sõstra perekonna liikidega	
0154050		Kibuvitsamarjad	<i>Rosa canina</i>		
0154060		Mooruspuumarjad <sup>(4)</sup>	<i>Morus spp</i>	Maasikapuu viljad	
0154070		Õun-viirpuumarjad <sup>(4)</sup>	<i>Crataegus azarolus</i>		
0154080		Musta leedri marjad <sup>(4)</sup>	<i>Sambucus nigra</i>	Musta aroonia, pihlaka, õunviirpumu, türnpuu, viirpumu, toompihlaka ja muude puude marjad	
0154990		Muud <sup>(3)</sup>			

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0160000	vi) <b>Muud viljad</b>				Terve vili pärast varte ja krooni (ananassidel lehekodarik vilikonna tipul) eemaldamist
0161000	a) Söödava koorega				
0161010		Datlid	<i>Phoenix dactylifera</i>		
0161020		Viigimarjad	<i>Ficus carica</i>		
0161030		Lauaoliivid	<i>Olea europaea</i>		
0161040		Kinkanid (4)	<i>Fortunella species</i>	Jaapani kinkanid, harilikud kinkanid	
0161050		Tähtviljad (4)	<i>Averrhoa carambola</i>	Bilimbid	
0161060		Kakiploomid (4) (idadiospüürid)	<i>Diospyros kaki</i>		
0161070		Nelgipuu viljad (4)	<i>Syzygium cumini</i>	Jaava õunad ( <i>Syzygium aqueum</i> ), <i>Syzygium malaccense</i> , jambu-nelgipuu viljad, brasiilia kirsid pitanga	
0161990		Muud (3)			
0162000	b) Mittesöödava koorega, väikesed				
0162010		Kiivid	<i>Actinidia deliciosa</i> syn. <i>A. chinensis</i>		
0162020		Hiina litsipuu viljad	<i>Litchi chinensis</i>	<i>Nephelium mutabile</i> viljad, rambutanid	
0162030		Purpurkannatuslille viljad	<i>Passiflora edulis</i>		
0162040		Suureviljalise viigikaktuse viljad (4)	<i>Opuntia ficus-indica</i>		
0162050		Hariliku kuldlehiku viljad (4)	<i>Chrysophyllum cainito</i>		
0162060		Ameerika kakiploom (4) (diospüür)	<i>Diospyros virginiana</i>	<i>Diospyros digyna</i> viljad, <i>Casimiroa edulis</i> viljad, roheline marmelaadipuu viljad, <i>Pouteria campechiana</i> viljad, magusa marmelaadipuu viljad	

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0162990		Muud <sup>(3)</sup>			
0163000	c) Mittesöödava koorega, suured				
0163010		Avokaadod	<i>Persea americana</i>		
0163020		Banaanid	<i>Musa × paradisiaca</i>	Kääbusbanaanid, jahubanaanid, "Apple" banaan	
0163030		Mangod	<i>Mangifera indica</i>		
0163040		Papaiaid	<i>Carica papaya</i>		
0163050		Granaatõunad	<i>Punica granatum</i>		
0163060		Suhkruannoonad <sup>(4)</sup>	<i>Annona cherimola</i>	Vörkannoonad, kaneelannoonad, <i>Annona diversifolia</i> viljad ja muud keskmise suurusega annoonad	
0163070		Guajaavid <sup>(4)</sup>	<i>Psidium guajava</i>		
0163080		Ananassid	<i>Ananas comosus</i>		
0163090		Hölmise leivapuu viljad <sup>(4)</sup>	<i>Artocarpus altilis</i>	Tšakad	
0163100		Durianid <sup>(4)</sup>	<i>Durio zibethinus</i>		
0163110		Ogaannoonad <sup>(4)</sup>	<i>Annona muricata</i>		
0163990		Muud <sup>(3)</sup>			
0200000	2. VÄRSKED VÕI KÜLMUTATUD KÕÖGIVILJAD				
0210000	i) <b>Juur- ja mugulköögiviljad</b>				Kogu juur pärast pealsete eemaldamist ja mullast puhastamist veega uhtumise või harjamise teel
0211000	a) Kartulid		Mugulad <i>Solanum spp.</i>		
0212000	b) Troopilised juur- ja mugulköögiviljad				

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0212010		Kassaavad	<i>Manihot esculenta</i>	Tarod (jaapani tarod), malanga kollavõhud	
0212020		Bataadid	<i>Ipomoea batatas</i>		
0212030		Jamss	<i>Dioscorea</i> sp.	Ameerika muguload, mehhiko jamss	
0212040		Maranta (4)	<i>Maranta arundinacea</i>		
0212990		Muud (3)			
0213000	c) Muud juur- ja mugulköögiviljad, v.a suhkrupeet				
0213010		Söögipeet	<i>Beta vulgaris</i> subsp. <i>vulgaris</i>		
0213020		Porgand	<i>Daucus carota</i>		
0213030		Juurseller	<i>Apium graveolens</i> var. <i>rapaceum</i>		
0213040		Mädarõigas	<i>Armoracia rusticana</i>		
0213050		Maapirn	<i>Helianthus tuberosus</i>		
0213060		Pastinaak	<i>Pastinaca sativa</i>		
0213070		Juurpetersell	<i>Petroselinum crispum</i>		
0213080		Redis	<i>Raphanus sativus</i> var. <i>sativus</i>	Mustrõigas, jaapani redis, väike redis ja sarnased sordid	
0213090		Aed-piimjuur	<i>Tragopogon porifolius</i>	Mustjuur, hispaania aed-piimjuur	
0213100		Kaalikas	<i>Brassica napus</i> var. <i>napobrassica</i>		
0213110		Naeris	<i>Brassica rapa</i>		
0213990		Muud (3)			

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0220000	ii) <b>Sibulköögiviljad</b>				Terve vili pärast kergesti lahtituleva koore ja kuiva mulla või juurte ja värske mulla eemaldamist
0220010		Küüslauk	<i>Allium sativum</i>		
0220020		Harilik sibul	<i>Allium cepa</i>	Pärilsibul	
0220030		Pesasibul	<i>Allium ascalonicum</i> ( <i>Allium cepa</i> var. <i>aggregatum</i> )		
0220040		Talisibul	<i>Allium cepa</i>	Talisibul ja muud sarnased sordid	
0220990		Muud (3)			
0230000	iii) <b>Viliköögivili</b>				Terve vili pärast varte eemaldamist (suhkrumaisi puhul pärast tõlviku kattelehtedest puhastamist)
0231000	a) Maavitsalised				
0231010		Tomatid	<i>Lycopersicon esculentum</i>	Kirsstomatid	
0231020		Paprikad	<i>Capsicum annuum</i> , var. <i>grossum</i> ja var. <i>longum</i>	Vürtspaprikad	
0231030		Baklažaanid	<i>Solanum melongena</i>	Melon-maavitsa viljad	
0231040		Söödav muskus-hibisk	<i>Hibiscus esculentus</i>		
0231990		Muud (3)			
0232000	b) Kõrvitsalised – söödava koorega				
0232010		Kurgid	<i>Cucumis sativus</i>		
0232020		Kornišoniid	<i>Cucumis sativus</i>		
0232030		Kabatšokid	<i>Cucurbita pepo</i> var. <i>melopepo</i>	Suvekõrvitsad, patissonid	

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0232990		Muud (3)			
0233000	c) Kõrvitsalised – mittesöödava koorega				
0233010		Melonid	<i>Cucumis melo</i>	Ogamelonid	
0233020		Suureviljalised kõrvitsad	<i>Cucurbita maxima</i>	Kõrvitsad	
0233030		Arbuusid	<i>Citrullus lanatus</i>		
0233990		Muud (3)			
0234000	d) Suhkrumais	<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>			Terad ja tõlvikud ilma seemnekestadeta
0239000	e) Muud viliköögiviljad				
0240000	iv) <b>Kapsasköögiviljad</b>				
0241000	a) Õisikkapsad				Ainult õisikud
0241010		Spargelkapsas	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>italica</i>	Asparkapsas, hiina spargelkapsas, itaalia lillnaeris	
0241020		Lillkapsas	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>botrytis</i>		
0241990		Muud (3)			
0242000	b) Peakapsad				Kogu kapsapea pärast juurte ja pehkinud lehtede eemaldamist
0242010		Rooskapsas	<i>Brassica oleracea</i> var. <i>gemmifera</i>		Ainult kapsa väikesed peakesed
0242020		Peakapsas	<i>Brassica oleracea</i> convar. <i>capitata</i>	Koonuskapsas, punane peakapsas, káhar peakapsas, valge peakapsas	
0242990		Muud (3)			
0243000	c) Lehtkapsad				Kogu kapsapea pärast juurte ja pehkinud lehtede eemaldamist

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0243010		Hiina kapsas	<i>Brassica pekinensis</i>	India sinep, hiina lehtnaeris (paksoi), hiina kapsas ( <i>tai goo choi</i> ), pekingi kapsas (petsai), <i>Brassica oleracea palmifolia</i>	
0243020		Lehtkapsas	<i>Brassica oleracea</i> convar. <i>Acephalea</i>	Kähar lehtkapsas, söödakapsas	
0243990		Muud <sup>(3)</sup>			
0244000	d) Nuikapsad		<i>Brassica oleracea</i> convar. <i>acephala</i> , var. <i>gongylodes</i>		Kogu taim pärast juurte ja pealsete eemaldamist
0250000	v) <b>Lehtkõõgivil ja värsked maitsetaimed</b>				Kogu taim pärast juurte, riknenud välismiste lehtede ja mulla eemaldamist (vajadusel)
0251000	a) Aedsalat ja muud salatitaimed, sh ristõieliste sugukonnast				
0251010		Põldkännak	<i>Valerianella locusta</i>	<i>Valerianella eriocarpa</i>	
0251020		Aedsalat	<i>Lactuca sativa</i>	Peasalat, "Lollo rosso" salat, jääsalat, rooma salat	
0251030		Eskariool (sile endiiviasigur)	<i>Cichorium endiva</i>	Juursigur, punasigur, salatsigur, kähar endiiviasigur, salatsigur "Pan di Zucchero"	
0251040		Salatkress <sup>(4)</sup>	<i>Lepidium sativum</i>		
0251050		Ameerika kollakas <sup>(4)</sup>	<i>Barbarea verna</i>		
0251060		Põld-võõrkapsas, <i>rucola</i> -salat <sup>(4)</sup>	<i>Eruca sativa</i> ( <i>Diplotaxis</i> ) spec.	Liivsinep	
0251070		Sarepta kapsas-rohi <sup>(4)</sup>	<i>Brassica juncea</i> var. <i>rugosa</i>		

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0251080		<i>Brassica</i> spp. lehed ja võrsed (4)	<i>Brassica</i> spp.	<i>Brassica rapa</i> Mizuna-rühm (jaapani petersell)	
0251990		Muud (3)			
0252000	b) Spinat ja muu samalaadne (lehed)				
0252010		Aedspinat	<i>Spinacia oleracea</i>	Uusmeremaa spinat, naerilehed	
0252020		Portulak (4)	<i>Portulaca oleracea</i>	Talveportulak, aedportulak, harilik portulak, hapu-oblikas, randogamalts	
0252030		Lehtpeet (mangold)	<i>Beta vulgaris</i>	Söögipeedi lehed	
0252990		Muud (3)			
0253000	c) Viinamarja lehed (4)		<i>Vitis euveitis</i>		
0254000	d) Ürtallikkress		<i>Nasturtium officinale</i>		
0255000	e) Harilik sigur		<i>Cichorium intybus</i> var. <i>foliosum</i>		
0256000	f) Maitsetaimed				
0256010		Aed-harakputk	<i>Anthriscus cerefolium</i>		
0256020		Murulauk	<i>Allium schoenoprasum</i>		
0256030		Lehtseller	<i>Apium graveolens</i> var. <i>seccalinum</i>	Harilik apteegitill, korianderi lehed, till, köömen, leeskputk, kikkaputk, mesiputk ning muud sarikaliste sugukonna taimed	
0256040		Petersell	<i>Petroselinum crispum</i>		
0256050		Salvei (4)	<i>Salvia officinalis</i>	Mägi-piparrohi, piparrohi	
0256060		Rosmariin (4)	<i>Rosmarinus officinalis</i>		

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0256070		Liivatee (4)	<i>Thymus</i> spp.	Aedmajoraan, majoraan, pune	
0256080		Basiilik (4)	<i>Ocimum basilicum</i>	Meliss, münt, piparmünt	
0256090		Loorberilehed (4)	<i>Laurus nobilis</i>		
0256100		Estragonpuju (4)	<i>Artemisia dracunculus</i>	lisop	
0256990		Muud (3)			
0260000	vi) <b>Kaunköögiviljad</b> (värsked)				Terve vili
0260010		Oad (kaunadega)	<i>Phaseolus vulgaris</i>	Rohelised oad (värsked oad), õisoad, aedoad, pikad oad	
0260020		Oad (kaunadeta)	<i>Phaseolus vulgaris</i>	Põldoad, prantsuse oad, mөөkjad kanavaaliad, liima aedoad, lehmaherned	
0260030		Herned (kaunadega)	<i>Pisum sativum</i>	Suhkruherned (lestherned)	
0260040		Herned (kaunadeta)	<i>Pisum sativum</i>	Aedherned, rohelised herned, kikerherned	
0260050		Läätsed (4)	<i>Lens culinaris</i> syn. <i>L. esculenta</i>		
0260990		Muud (3)			
0270000	vii) <b>Varsköögiviljad</b> (värsked)				Kogu taim pärast riknenud osade, mulla ja juurte eemaldamist
0270010		Spargel	<i>Asparagus officinalis</i>		
0270020		Hispaania artišokk	<i>Cynara cardunculus</i>		
0270030		Seller	<i>Apium graveolens</i> var. <i>dulce</i>		
0270040		Apteegitill	<i>Foeniculum vulgare</i>		

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormati	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme
0270050		Kera-artišokk	<i>Cynara scolymus</i>		Terve õisik koos õiepõhjaga
0270060		Porrulauk	<i>Allium porrum</i>		
0270070		Rabarber	<i>Rheum × hybridum</i>		Varred pärast juurte ja lehtede eemaldamist
0270080		Bambusevõrsed (4)	<i>Bambusa vulgaris</i>		
0270090		Palmipungad (4)	<i>Euterpa oleracea</i> , <i>Cocos nucifera</i> , <i>Bactris gasipaes</i> , <i>daemonorops schmidtiana</i>		
0270990		Muud (3)			
0280000	viii) <b>Seened</b> (4)				Terve seen pärast mulla ja kasvustraadid eemaldamist
0280010		Kultuurseened		Šampinjonid, austerservikud, shitake-seened	
0280020		Metsaseened		Kukeseened, trühvlid, mürklid, puravikud	
0280990		Muud (3)			
0290000	ix) <b>Merevetikad</b> (4)				Terve vetikas pärast riknenud osade eemaldamist
0300000	3. KAUNVILJAD, KUIVATATUD				Terve vili
0300010		Oad	<i>Phaseolus vulgaris</i>	Põldoad, valged oad, prantsuse oad, mөөkjad kanavaaliad, liima aedoad, lehmaherned	
0300020		Läätsed	<i>Lens culinaris</i> syn. <i>L. esculenta</i>		
0300030		Herned	<i>Pisum sativum</i>	Kikerherned, põldherned, põldseaherned	

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0300040		Lupiinid <sup>(4)</sup>	<i>Lupinus</i> spp.		
0300990		Muud <sup>(3)</sup>			
0400000	4. ÕLISEEMNED JA ÕLIVILJAD				Terve vili pärast koore, kivi ja võimaluse korral kesta eemaldamist
0401000	i) <b>Õliseemned</b>				
0401010		Linaseemned	<i>Linum usitatissimum</i>		
0401020		Maapähklid	<i>Arachis hypogaea</i>		
0401030		Mooniseemned	<i>Papaver somniferum</i>		
0401040		Seesami-seemned	<i>Sesamum indicum</i> syn. <i>S. orientale</i>		
0401050		Päevalille-seemned	<i>Helianthus annuus</i>		
0401060		Rapsiseemned	<i>Brassica napus</i>	Põld-kapsasrohu-seemned, naeriseemned	
0401070		Sojaoad	<i>Glycine max</i>		
0401080		Sinepiseemned	<i>Brassica nigra</i>		
0401090		Puuvillaseemned	<i>Gossypium</i> spp.		
0401100		Kõrvitsa-seemned <sup>(4)</sup>	<i>Cucurbita pepo</i> var. <i>oleifera</i>		
0401110		Värvisafloor <sup>(4)</sup>	<i>Carthamus tinctorius</i>		
0401120		Kurgirohi <sup>(4)</sup>	<i>Borago officinalis</i>		
0401130		Pöldtuder <sup>(4)</sup>	<i>Camelina sativa</i>		
0401140		Kanepi-seemned <sup>(4)</sup>	<i>Cannabis sativa</i>		
0401150		Riitsinuse seemned	<i>Ricinus communis</i>		
0401990		Muud <sup>(3)</sup>			

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0402000	ii) <b>Õliviljad</b>				
0402010		Oliivid õli tootmiseks <sup>(4)</sup>	<i>Olea europaea</i>		Terve vili pärast (vajaduse korral) varte ja mulla eemaldamist
0402020		Õlipalmi pähklid (palmi-tuum) <sup>(4)</sup>	<i>Elaeis guineensis</i>		
0402030		Õlipalmi viljad <sup>(4)</sup>	<i>Elaeis guineensis</i>		
0402040		Kapokipuu viljad <sup>(4)</sup>	<i>Ceiba pentandra</i>		
0402990		Muud <sup>(3)</sup>			
0500000	5. TERAVILI				Terve vili
0500010		Oder	<i>Hordeum spp.</i>		
0500020		Tatar	<i>Fagopyrum esculentum</i>		
0500030		Mais	<i>Zea mays</i>		
0500040		Hirss <sup>(4)</sup>	<i>Panicum spp.</i>	Itaalia kukeleib, abessiinia lembehein	
0500050		Kaer	<i>Avena fatua</i>		
0500060		Riis	<i>Oryza sativa</i>		
0500070		Rukis	<i>Secale cereale</i>		
0500080		Suhkrusorgo <sup>(4)</sup>	<i>Sorghum bicolor</i>		
0500090		Nisu	<i>Triticum aestivum</i>	Spelta nisu, tritikale	
0500990		Muud <sup>(3)</sup>			
0600000	6. TEE, KOHV, TAIMETEED JA KAKAO				
0610000	i) <b>Tee</b> ( <i>Camellia sinensis</i> 'e kuivatatud lehed ja varred, fermentitud või mitte)		<i>Camellia sinensis</i>		Terve taim
0620000	ii) <b>Kohvioad</b> <sup>(4)</sup>				Ainult oad

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0630000	iii) <b>Taimeteed</b> <sup>(4)</sup> (kuivatatud)				
0631000	a) Õied				Terve ürt pärast varte ja riknenud lehtede eemaldamist
0631010		Kummeliõied	<i>Matricaria recutita</i>		
0631020		Hapu hibiskuse õied	<i>Hibiscus sabdariffa</i>		
0631030		Roosi õielehed	<i>Rosa spec.</i>		
0631040		Jasmiiniõied	<i>Jasminum officinale</i>		
0631050		Pärnaõied	<i>Tillia cordata</i>		
0631990		Muud <sup>(3)</sup>			
0632000	b) Lehed				Terve taim pärast juurte ja riknenud lehtede eemaldamist
0632010		Maasikalehed	<i>Fragaria ananassa</i>		
0632020		Punapõõsa lehed	<i>Aspalathus spp.</i>		
0632030		Mate	<i>Ilex paraguariensis</i>		
0632990		Muud <sup>(3)</sup>			
0633000	c) Juured				Kogu juur pärast pealsete eemaldamist ja mullast puhastamist veega uhtumise või harjamise teel
0633010		Palderjanijuured	<i>Valeriana officinalis</i>		
0633020		Ženženni juured	<i>Panax ginseng</i>		
0633990		Muud <sup>(3)</sup>			
0639000	d) Muud taimeteed				

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0640000	iv) <b>Kakao</b> (4) (fermentitud oad)		<i>Theobroma cacao</i>		Oad pärast kestade eemaldamist
0650000	v) <b>Jaanikaunad</b> (4) (jaanileivad)		<i>Ceratonia siliqua</i>		Terve vili pärast varte või krooni eemaldamist
0700000	7. HUMAL (kuivatatud), sealhulgas humalakäbi graanulid ja kontsentreerimata pulber		<i>Humulus lupulus</i>		Terve taim
0800000	8. MAITSEAINED (4)				Terve taim
0810000	i) <b>Seemned</b>				
0810010		Aniis	<i>Pimpinella anisum</i>		
0810020		Mustköömen	<i>Nigella sativa</i>		
0810030		Selleriseemned	<i>Apium graveolens</i>	Hariliku leesputke seemned	
0810040		Koriandri-seemned	<i>Coriandrum sativum</i>		
0810050		Vürtsiköömen	<i>Cuminum cyminum</i>		
0810060		Tilliseemned	<i>Anethum graveolens</i>		
0810070		Ristiköömen	<i>Foeniculum vulgare</i>		
0810080		Pödlamba-läätsed	<i>Trigonella foenum-graecum</i>		
0810090		Muskaatpähkel	<i>Myristica fragans</i>		
0810990		Muud (3)			
0820000	ii) <b>Puuviljad ja marjad</b>				
0820010		Piment	<i>Pimenta dioica</i>		
0820020		Aniispipar (jaapani pipar)	<i>Zanthooxylum piperitum</i>		
0820030		Köömen	<i>Carum carvi</i>		
0820040		Kardemon	<i>Elettaria cardamomum</i>		

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0820050		Kadakamarjad	<i>Juniperus communis</i>		
0820060		Must ja valge pipar	<i>Piper nigrum</i>	Pikk pipar, roosa pipar	
0820070		Vanillikuprad	<i>Vanilla fragrans</i> syn. <i>Vanilla planifolia</i>		
0820080		Tamarindipuu viljad	<i>Tamarindus indica</i>		
0820990		Muud <sup>(3)</sup>			
0830000	iii) <b>Puukoor</b>				
0830010		Kaneel	<i>Cinnamomum verum</i> syn. <i>C. zeylanicum</i>	Hiina kaneelipuu koor	
0830990		Muud <sup>(3)</sup>			
0840000	iv) <b>Juured või risoomid</b>				
0840010		Lagritsa-magusjuur	<i>Glycyrrhiza glabra</i>		
0840020		Ingver	<i>Zingiber officinale</i>		
0840030		Kollajuur (kurkum)	<i>Curcuma domestica</i> syn. <i>C. longa</i>		
0840040		Mädarõigas	<i>Armoracia rusticana</i>		
0840990		Muud <sup>(3)</sup>			
0850000	v) <b>Pungad</b>				
0850010		Nelk	<i>Syzygium aromaticum</i>		
0850020		Kappar	<i>Capparis spinosa</i>		
0850990		Muud <sup>(3)</sup>			
0860000	vi) <b>Õie emakasüue</b>				
0860010		Safran	<i>Crocus sativus</i>		
0860990		Muud <sup>(3)</sup>			

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
0870000	vii) <b>Seemneriüü</b>				
0870010		Muskaatõis	<i>Myristica fragrans</i>		
0870990		Muud <sup>(3)</sup>			
0900000	9. SUHKRUTAIMED <sup>(4)</sup>				
0900010		Suhkrupeet (juur)	<i>Beta vulgaris</i>		Kogu juur pärast pealsete eemaldamist ja mullast puhastamist veega uhtumise või harjamise teel
0900020		Suhkruroog	<i>Saccharum officinarum</i>		Kogu taim pärast riknenud osade, mulla ja juurte eemaldamist
0900030		Sigurijuured <sup>(4)</sup>	<i>Cichorium intybus</i>		Kogu juur pärast pealsete eemaldamist ja mullast puhastamist veega uhtumise või harjamise teel
0900990		Muud <sup>(3)</sup>			
1000000	10. LOOMSED TOOTED – MAISMAA-LOOMAD				
1010000	i) <b>Liha, lihatooted, rups, veri, loomarasvad – värsked, jahutatud või külmutatud, soolatud, mägsoolatud, kuubikuteks lõigatud või suitsutatud, või pulbriks töödeldud – muud kõnealustel toodetel põhinevad töödeldud tooted, sh vorstid ja toiduained</b>				Kogu toode või ainult rasvafraktsioon5 <sup>(5)</sup>
1011000	a) Sead		<i>Sus scrofa</i>		
1011010		Liha			
1011020		Lihata pekk			
1011030		Maks			
1011040		Neer			

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
1011050		Söödav rups			
1011990		Muud (3)			
1012000	b) Veised		<i>Bos spec.</i>		
1012010		Liha			
1012020		Rasv			
1012030		Maks			
1012040		Neer			
1012050		Söödav rups			
1012990		Muud (3)			
1013000	c) Lambad		<i>Ovis aries</i>		
1013010		Liha			
1013020		Rasv			
1013030		Maks			
1013040		Neer			
1013050		Söödav rups			
1013990		Muud (3)			
1014000	d) Kitsed		<i>Capra hircus</i>		
1014010		Liha			
1014020		Rasv			
1014030		Maks			
1014040		Neer			
1014050		Söödav rups			

Koodi number (1)	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Teaduslik nimetus (2)	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormati	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme
1014990		Muud (3)			
1015000	e) Hobused, eeslid, muulad või hobueeslid		<i>Equus spec.</i>		
1015010		Liha			
1015020		Rasv			
1015030		Maks			
1015040		Neer			
1015050		Söödav rups			
1015990		Muud (3)			
1016000	f) Kodulinnud – kanad, haned, pardid, kalkunid ja pärkanad, jaanalinnud, tuvid		<i>Gallus gallus, Anser anser, Anas platyrhynchos, Meleagris gallopavo, Numida meleagris, Coturnix coturnix, Struthio camelus, Columba sp.</i>		
1016010		Liha			
1016020		Rasv			
1016030		Maks			
1016040		Neer			
1016050		Söödav rups			
1016990		Muud (3)			
1017000	g) Muud põllumajandusloomad			Küülikud, kangurud	
1017010		Liha			
1017020		Rasv			
1017030		Maks			
1017040		Neer			

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
1017050		Söödav rups			
1017990		Muud <sup>(3)</sup>			
1020000	ii) <b>Piim ja koor, kontsentreerimata, suhkru- või muu magusaineliseandita, või ja muud piimarasvad, juust ja kohupiim</b>				Kogu toode või ainult rasvafraktsioon <sup>(6)</sup>
1020010		Veised			
1020020		Lambad			
1020030		Kitsed			
1020040		Hobused			
1020990		Muud <sup>(3)</sup>			
1030000	iii) <b>Linnunud, värsked, konserveeritud või kuumtöödeldud; kooreta linnunud ja rebud, värsked, kuivatatud, vees või aurus keedetud, külmutatud või muul viisil töödeldud, suhkru- või muu magusaineliseandiga või ilma</b>				Kogu toode või ainult rasvafraktsioon <sup>(7)</sup>
1030010		Kanad			
1030020		Pardid			
1030030		Haned			
1030040		Vutid			
1030990		Muud <sup>(3)</sup>			
1040000	iv) <b>Mesi</b>		<i>Apis mellifera</i> , <i>Melipona spec.</i>	Mesilaspüim, õietolm	
1050000	v) <b>Kahepaiksed ja roomajad</b>		<i>Rana spec.</i> <i>Crocodylia spec.</i>	Konnakoivad, krokodillid	
1060000	vi) <b>Teod</b>		<i>Helix spec.</i>		

Koodi number <sup>(1)</sup>	Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirmorme	Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Teaduslik nimetus <sup>(2)</sup>	Näited lähedaste sortide või muude toodete kohta, mis sisalduvad määratluses ja mille suhtes kohaldatakse sama jääkide piirnormi	Toodete osad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme
1070000	vii) <b>Muud maismaaloomadelt pärit tooted</b>				
1100000	11. KALA, KALATOOTED, KARPLOOMAD, LIMUSED JA MAGEVEE TOIDUAINED <sup>(8)</sup>				
1200000	12. ÜKSNES LOOMASÖÖDAKS KASUTATAVAD TOOTED <sup>(8)</sup>				

<sup>(1)</sup> Koodnumber on esitatud käesolevas lisas ning selle alusel tuleb luua klassifikatsioon nii selle kui ka muude määrusega (EÜ) nr 396/2005 seotud lisade kohaselt.

<sup>(2)</sup> Veerus "Üksiktoodete näited rühmades, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme" loetletud toodete teaduslik nimetus. Võimalikult suures osas järgitakse rahvusvahelist nomenklatuurisüsteemi.

<sup>(3)</sup> Sõnaga "muud" hõlmatakse tooteid, mida ei ole selgesõnaliselt märgitud muude koodide all veerus "Rühmad, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme".

<sup>(4)</sup> Toodete jääkide piirnorme, mis on esitatud II ja III lisas, kohaldatakse ainult inimtoiduks ettenähtud toodete suhtes. Üksnes loomasööda komponentidena kasutatavate toodete suhtes kohaldatakse eraldi jääkide piirnorme.

<sup>(5)</sup> Kui pestitsiid ja/või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on vees lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on väiksem kui 3), väljendatakse jääkide lubatud piirnorme mg/kg liha (sh rasv), lihatoodete, rupsi ja loomarasva kohta. Kui pestitsiid ja/või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on rasvas lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on suurem kui 3 või sellega võrdne) väljendatakse jääkide lubatud piirnorme kui mg/kg lihas, lihatoodetes, rupsis ja loomarasvas sisalduva rasva kohta. Toiduainete puhul, mille rasvasisaldus on 10 % massist või alla selle, on jäägid seotud kondistatud toiduaine kogumassiga. Sellistel juhtudel on ülemmäär üks kümnendik rasvasisalduse väärtusest, kuid mitte vähem kui 0,01 mg/kg. Viimast ei kohaldata lehmapiimale ja lehma täispiimale. Seda ei kohaldata ka muudele toodetele, milles jääkide lubatud piirnormid on sätestatud avastamispiiri (LOD) alusel.

<sup>(6)</sup> Kui pestitsiid ja/või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on vees lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on väiksem kui 3), väljendatakse jääkide lubatud piirnorme mg/kg piima ja piimatoodete kohta. Kui pestitsiid ja/või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on rasvas lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on suurem kui 3 või sellega võrdne), väljendatakse jääkide lubatud piirnorme mg/kg lehmapiima ja lehma täispiima kohta. Jääkide määramisel lehma toorpiimas ja lehma täispiimas tuleks võtta aluseks rasvasisaldus 4 % massist. Muu loomse päritoluga toorpiima ja täispiima puhul väljendatakse jääke rasva põhjal. Muude loetletud toiduainete puhul, mille rasvasisaldus on alla 2 % massist, võetakse ülemmääraks pool sellest, mis on määratud toorpiimale ja täispiimale rasvasisaldusega 2 % või rohkem massist, ülemmäär väljendatakse mg/kg rasva kohta. Sellistel juhtudel on piirnormi suuruseks toorpiima ja täispiima puhul kehtestatud norm, mis on korrutatud arvuga 25. Viimast ei kohaldata, kui jääkide lubatud piirnormid on sätestatud avastamispiiri (LOD) alusel.

<sup>(7)</sup> Kui pestitsiid ja/või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on vees lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on väiksem kui 3), väljendatakse jääkide lubatud piirnorme mg/kg kooritud värskete munade, linnununade ja munarebude kohta. Kui pestitsiid või metaboliit (mida hõlmab jääkaine määratlus) on vees lahustuvad ( $\log P_{ow}$  on suurem kui 3 või sellega võrdne), väljendatakse jääkide lubatud piirnorme mg/kg kooritud värskete munade, linnununade ja munarebude kohta. Munatoodete puhul, mille rasvasisaldus on vähemalt 10 %, kasutatakse piirnormi väljendamiseks rasva mg/kg. Sellisel juhul on piirnorm 10 korda suurem kui värskete munade puhul. Viimast ei kohaldata, kui jääkide lubatud piirnormid on sätestatud avastamispiiri (LOD) alusel.

<sup>(8)</sup> Kuni iga üksiku toote määramise ja nimekirja lisamiseni jääkide piirmäärased ei kohaldata."

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 179/2006,****1. veebruar 2006,****millega kehtestatakse impordilitsentside süsteem kolmandatest riikidest imporditavatele õuntele**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

*Artikkel 1*

1. CN-koodi 0808 10 80 alla kuuluvate õunte vabasse ringlusse lubamise tingimuseks on impordilitsentsi esitamine.

võttes arvesse nõukogu 28. oktoobri 1996. aasta määrust (EÜ) nr 2200/96 puu- ja köögiviljaturu ühise korralduse kohta, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 2 lõiget 31,

2. Määrust (EÜ) nr 1291/2000 kohaldatakse käesoleva määrusega kooskõlas väljastatud impordilitsentside suhtes.

ning arvestades järgmist:

*Artikkel 2*

(1) Ühenduse õunatootjad on viimasel ajal raskes olukorras, sest muu hulgas on õunte import teatavatest lõunapoolkera kolmandatest riikidest märgatavalt tõusnud.

1. Importijad võivad esitada impordilitsentsi taotlusi pädevatele asutustele kõigis liikmesriikides.

(2) Seetõttu tuleks õunte impordi järelevalvet parandada. Selle eesmärgi saavutamisel on sobivaks vahendiks süsteem, mis põhineb impordilitsentside väljaandmisel, mille tingimuseks on tagatis nende tegevuste toimumise kohta, mille jaoks neid litsentse on taotletud.

Nad kirjutavad litsentsi taotluse kasti nr 8 päritoluriigi nime ja märgivad ristikesega sõna "jah".

(3) Kohaldada tuleks komisjoni 9. juuni 2000. aasta määrust (EÜ) nr 1291/2000, millega sätestatakse põllumajandussaaduste ja -toodete impordi- ja ekspordilitsentside ning eelkinnitussertifikaatide süsteemi kohaldamise ühised üksikasjalikud eeskirjad, <sup>(2)</sup> ja komisjoni 22. juuli 1985. aasta määrust (EMÜ) nr 2220/85, millega sätestatakse põllumajandustoodete tagatissüsteemi üksikasjalikud rakenduseeskirjad. <sup>(3)</sup>

2. Importijad esitavad koos taotlusega tagatise kooskõlas määruse (EMÜ) nr 2220/85 III jaotisega, millega tagatakse importimiskohustuse täitmine impordilitsentsi kehtivusaja jooksul. Tagatis on 15 eurot tonni kohta.

Välja arvatud vääramatu jõu korral, jäädakse tagatisest täielikult või osaliselt ilma, kui impordi litsentsi kehtivusaja jooksul läbi ei viida või viiakse see läbi ainult osaliselt.

(4) Värske puu- ja köögivilja turu korralduskomitee ei ole eesistuja määratud tähtaja jooksul oma arvamust esitanud,

*Artikkel 3*

1. Impordilitsentsid antakse viivitamata välja igale taotlejale, olenemata tema ettevõtte registrisse kantud asukohast ühenduses.

<sup>(1)</sup> EÜT L 297, 21.11.1996, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 47/2003 (EÜT L 7, 11.1.2003, lk 64).

<sup>(2)</sup> EÜT L 152, 24.6.2000, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1856/2005 (ELT L 297, 15.11.2005, lk 7).

<sup>(3)</sup> EÜT L 205, 3.8.1985, lk 5. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 673/2004 (ELT L 105, 14.4.2004, lk 17).

Päritoluriigi nimi kirjutatakse impordilitsentsi kasti nr 8 ja sõna "jah" märgitakse ristikesega.

2. Litsentsi kehtivusaeg on kolm kuud.

Litsents kehtib ainult märgitud riigist pärineva impordi puhul.

*Artikkel 4*

Liikmesriigid esitavad komisjonile igal nädalal, hiljemalt kolmapäeval kell 12.00 (Brüsseli aja järgi), õunte kogused, mille kohta eelmise nädala jooksul impordilitsentse on väljastatud, tehes seda kolmandate päritoluriikide kaupa.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

Komisjoni teavitatakse kõnealustest kogustest komisjoni osutatud elektroonilise süsteemi abil.

*Artikkel 5*

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. veebruarist 2006.

*Komisjoni nimel*  
*komisjoni liige*  
Mariann FISCHER BOEL

---

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 180/2006,****1. veebruar 2006,****millega määratakse kindlaks kohustuslikud impordiks mõeldud roosuhkru tarnekogused AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppe alusel tarneperioodiks 2005/2006, ning kehtestatakse erand määrusest (EÜ) nr 1159/2003**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 19. juuni 2001. aasta määrust (EÜ) nr 1260/2001 suhkursektori turgude ühise korralduse kohta, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 39 lõiget 6,võttes arvesse komisjoni 30. juuni 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1159/2003, millega sätestatakse üksikasjalikud rakenduseeskirjad roosuhkru impordi jaoks teatavate tariifikvootide ja sooduslepingute alusel turustusaastatel 2003/04, 2004/05 ja 2005/06 ning muudetakse määrusi (EÜ) nr 1464/95 ja (EÜ) nr 779/96, <sup>(2)</sup> ning eriti selle artikli 9 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1159/2003 artiklis 9 sätestatakse üksikasjalikud eeskirjad, mis käsitlevad AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutatud riikidest imporditavate valge suhkru ekvivalendina väljendatud, CN-koodi 1701 alla kuuluvate toodete tollimaksu nullmääraga tarnimise kohustuse kehtestamist.
- (2) AKV protokollile artiklite 3 ja 7, Indiaga sõlmitud kokkuleppe artiklite 3 ja 7 ning määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 9 lõike 3 ning artiklite 11 ja 12 kohaldamise tulemusena otsustas komisjoni olemasoleva teabe põhjal kehtestada iga ekspordiriigi jaoks tarnekohustuse tarneperioodiks 2005/2006.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 12 lõikega 2 nähakse ette, et eespool nimetatud artiklit 1 ei kohaldata, kui

tarnekohustuste ja arvestatud AKV–India soodussuhkru koguse vahe moodustab tarnekohustustest kuni 5%. Côte d'Ivoire'i, India ja Madagaskari puhul on tarnitud kogused tarnekohustuste kogustest väiksemad vastavalt 6,7%, 7,6% ja 6,7%. Kuna asjaomased kogused on väga väikesed ning mõju ühenduse suhkuruturule ja toorsuhkru tarnimisele rafineerimistehastesse kõnealusel tarneperioodil oli minimaalne, ei tuleks määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 12 lõiget 1 kohaldada India, Côte d'Ivoire'i ja Madagaskari suhtes ning tarnimata kogused tuleks lisada nende riikide kohustuslikele tarnekohustustele tarneperioodiks 2005/2006 vastavalt kõnealuse määruse artikli 12 lõikele 4.

- (4) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas suhkuruturu korralduskomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1*

Erandina määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 12 lõikest 2 ei kohaldata kõnealuse artikli lõiget 1 Côte d'Ivoire'i, India ja Madagaskari puhul tarneperioodil 2004/2005 tarnimata koguste suhtes.

Käesoleva artikli lõikes 1 osutatud tarnimata kogused on lisatud artiklis 2 osutatud tarnekohustuste kogustele.

*Artikkel 2*

AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutatud riikidest imporditavate CN-koodi 1701 alla kuuluvate toodete tarnekohustuste kogused väljendatuna valge suhkru ekvivalendina on tarneperioodiks 2005/2006 ning iga asjaomase ekspordiriigi jaoks esitatud lisas.

*Artikkel 3*

Käesolev määrus jõustub selle Euroopa Liidu Teatajas avaldamise päeval.

<sup>(1)</sup> EÜT L 178, 30.6.2001, lk 1. Määrust on viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 39/2004 (ELT L 6, 10.1.2004, lk 16).

<sup>(2)</sup> ELT L 162, 1.7.2003, lk 25. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 568/2005 (ELT L 97, 15.4.2005, lk 9).

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

*Komisjoni nimel*  
*komisjoni liige*  
Mariann FISCHER BOEL

---

## LISA

Tarnekohustuste kogused soodussuhkru importimiseks AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutatud riikidest tarneperioodiks 2005/2006 väljendatuna valge suhkru ekvivalendina.

AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutatud riigid	Tarnekohustused 2005/2006
Barbados	32 638,29
Belize	40 306,70
Kongo	10 225,97
Côte d'Ivoire	10 772,81
Fidži	165 305,43
Guyana	159 259,91
India	10 781,10
Jamaica	118 851,82
Keenia	5 050,48
Madagaskar	14 217,02
Malawi	20 993,62
Mauritius	493 856,36
Mosambiik	6 018,62
Saint Kitts ja Nevis	15 689,30
Suriname	0,00
Svaasimaa	116 631,85
Tansaania	10 298,66
Trinidad ja Tobago	47 717,60
Uganda	0,00
Sambia	7 086,65
Zimbabwe	30 262,59
Kokku	1 315 964,78

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 181/2006,****1. veebruar 2006,****millega rakendatakse määrust (EÜ) nr 1774/2002 muude orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kui sõnniku osas ning millega muudetakse kõnealust määrust****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 3. oktoobri 2002. aasta määrust (EÜ) nr 1774/2002, milles sätestatakse muuks otstarbeks kui inimtoiduks ettenähtud loomsete kõrvalsaaduste sanitaareeskirjad, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 20 lõiget 2, artikli 22 lõiget 2 ja artikli 32 lõiget 2,

ning arvestades järgmist:

(1) Määrusega (EÜ) nr 1774/2002 keelatakse orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete (v.a sõnnik) kasutamine karjamaal. Kõnealune keeld on kooskõlas ELi praeguse söödakeeluga ning selle eesmärk on tõkestada võimalikku reostusohu karjamaal, kus võib leiduda 2. ja 3. kategooria materjali. Sellised ohud võivad olla tingitud kariloomade vahetust karjatamisest või rohusilo või heina kasutamisest põllumajandusloomade söödana. Kõnealuse määrusega nähakse ette, et nimetatud keelu rakendamise meetmed, sealhulgas kontrollmeetmed, võetakse vastu pärast asjaomase teaduskomiteega konsulteerimist.

(2) Erinevad teaduskomiteed on avaldanud mitu teaduslikku arvamust, mis on olulised orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kasutamisel. Need hõlmavad esiteks juhtiva teaduskomitee 24. ja 25. septembri 1998. aasta arvamust imetajatelt pärit orgaanilise väetise ohutuse kohta, teiseks toksilisuse, ökotoksilisuse ja keskkonna teaduskomitee 24. aprilli 2001. aasta arvamust setete käitlemisel haigusetkitajate vähendamise hindamise kohta, kolmandaks juhtiva teaduskomitee 10. ja 11. mai 2001. aasta arvamust mäletsejalistelt pärit orgaaniliste väetiste ohutuse kohta ning neljandaks Euroopa Toiduohutusameti bioloogilise ohu teaduskomisjoni 3. märtsi 2004. aasta arvamust võimaliku bioloogilise ohu kohta, sealhulgas TSEd, orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kasutamisel karjamaal.

(3) Kõnealustes teaduslikes arvamustes soovitatakse, et TSE haigusetkitajaid sisaldada võivaid loomseid kudesid ei tohiks leiduda orgaanilistes väetistes ega mullaparandusainetes, mida kasutatakse kariloomadele juurdepääsetavatel maa-aladel. Orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete tootmises võib kasutada muid materjale teatavatel kuumtöötlemist ja ohutut päritolu hõlmavatel loomatervishoiutingimustel, millega veelgi vähendatakse kõiki võimalikke ohte.

(4) Kõnealuseid teaduslikke arvamusi arvesse võttes tuleks ette näha orgaaniliste väetiste, mullaparandusainete, lagundumissaaduste ja komposti kasutamise rakenduseeskirjad, mis hõlmavad ka tõrjeabinõusid.

(5) Käesoleva määrusega ettenähtud rakendusmeetmetega ei piirata määruse (EÜ) nr 1774/2002 alusel kohaldatavate üleminekumeetmete kohaldamist.

(6) Kui käesoleva määrusega sätestatud tingimused on täidetud, peaks olema võimalik orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid turule viia ja ekspordida.

(7) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas toiduahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1***Sisu ja reguleerimisala**

1. Käesoleva määrusega ei piirata määruse (EÜ) nr 1774/2002 kohaselt vastuvõetud üleminekumeetmete kohaldamist.

2. Liikmesriigid võivad kohaldada oma territooriumil kasutatavate orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete osas rangemaid riigisiseseid eeskirju, kui käesoleva määrusega ette nähtud, kui asjaomased eeskirjad on õigustatud loomatervishoiu või avaliku tervishoiu seisukohast.

<sup>(1)</sup> EÜT L 273, 10.10.2002, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 416/2005 (ELT L 66, 12.3.2005, lk 10).

**Artikkel 2****Muutmine**

Määruse (EÜ) nr 1774/2002 I lisa punkt 39 asendatakse järgmisega:

“39. *karjamaa* – rohu või muude heintaimedega kaetud maa-ala, kus karjatatakse põllumajandusloomi või mida kasutatakse põllumajandusloomade söötmiseks, välja arvatud maa-ala, kus on kasutatud orgaanilisi väetisi või mullaparandusaineid vastavalt komisjoni määrusele (EÜ) nr 181/2006; (\*)

(\*) ELT L 29, 2.2.2006, lk 31”.

**Artikkel 3****Orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete nõuded**

Orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid toodetakse üksnes 2. kategooria ja 3. kategooria materjalist.

**Artikkel 4****Haigusetikitaja kontroll ning pakendamine ja märgistamine**

Orgaanilised väetised ja mullaparandusained peavad vastama käesoleva lisa I ja II osas sätestatud haigusetikitaja kontrolli ning pakendamise ja märgistamise nõuetele.

**Artikkel 5****Transport**

Orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid tuleb transportida vastavalt käesoleva lisa III osas sätestatud nõuetele.

**Artikkel 6****Karjatamise kasutamine ja eripiirangud**

1. Käesoleva lisa IV osas sätestatud karjatamise eripiiranguid tuleb kohaldada nendel maa-aladel, kus kasutatakse orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid.

2. Töödeldud tooteid, mis on saadud loomsete kõrvalsaaduste töötlemisest töötlemisettevõttes vastavalt määrusele (EÜ) nr 1774/2002, ei kasutata otseselt maa-alal, millele põllumajandusloomad võivad juurde pääseda.

**Artikkel 7****Andmed**

Isik, kes vastutab maa-ala eest, kus on kasutatud orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid ning millele põllumajandusloomad võivad juurde pääseda, peab vähemalt kaks aastat säilitama andmeid:

- a) kasutatud orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete koguste kohta;
- b) orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kasutamise kuupäeva ja koha kohta;
- c) kuupäevade kohta, millal kari karjamaale lubati või kuna sööta varuti.

**Artikkel 8****Turuleviimine, eksport ja transiit**

Orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete turuleviimise, ekspordi ja transiidi puhul tuleb järgida käesoleva lisa I ja II osas ettenähtud nõudeid.

**Artikkel 9****Kontrollimeetmed**

1. Pädev ametiasutus peab võtma vajalikud meetmed käesoleva määruse järgimise tagamiseks.
2. Pädev ametiasutus viib korrapäraste ajavahemike järel läbi kontrollimisi nendel maa-aladel, kus on kasutatud orgaanilisi väetisi või mullaparandusaineid ning millele põllumajandusloomad võivad juurde pääseda.
3. Kui pädeva ametiasutuse läbiviidud kontrollimised näitavad, et käesolevat määrust ei järgita, võtab pädev asutus vajalikud meetmed.

**Artikkel 10****Jõustumine**

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. aprillist 2006.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

*Komisjoni nimel*  
*komisjoni liige*  
Markos KYPRIANOU

---

## LISA

**MAA-ALAL KASUTATAVATE ORGAANILISTE VÄETISTE JA MULLAPARANDUSAINETE NÕUDED****I. Haigusetikitaja kontroll**

Orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete tootjad peavad tagama, et haigusetikitajast puhastamine viiakse läbi enne nimetatud ainete kasutamist vastavalt:

- määruse (EÜ) nr 1774/2002 VII lisa I peatüki punkti D lõikele 10 töödeldud loomsete valkude või 2. kategooria materjalist saadud töödeldud toodete puhul,
- määruse (EÜ) nr 1774/2002 VI lisa II peatükile komposti ja biogaasi jääkide puhul.

**II. Pakendamine ja märgistamine**

1. Pärast töötlemist ja/või muundamist vastavalt määruse (EÜ) nr 1774/2002 artikli 5 lõikele 2 või artikli 6 lõikele 2, olenevalt olukorrast, pakendatakse orgaanilised väetised ja mullaparandusained korralikult ja transporditakse pakendatult.
2. Pakendile tuleb selgelt ja loetavalt märkida tootmisettevõtte nimi ja aadress ning sõnad "orgaanilised väetised ja mullaparandusained/vähemalt 21 päeva jooksul pärast nimetatud ainete kasutamist maa-alal ei ole põllumajandusloomadel sinna juurdepääs lubatud".

**III. Transport**

1. Pädev asutus võib otsustada jätta punkti II lõiked 1 ja 2 kohaldamata orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete osas, mida on transporditud ja/või kasutatud samas liikmesriigis või transporditud teise liikmesriiki ja/või kasutatud teises liikmesriigis, kus sellega seoses on vastastikune kokkulepe, tingimusel, et kõnealuse otsusega ei seata ohtu loomade ega inimeste tervist.
2. Orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainetega kaasas olevale äridokumendile tuleb märkida sõnad "orgaanilised väetised ja mullaparandusained/vähemalt 21 päeva jooksul pärast maa-alal nimetatud ainete kasutamist ei ole põllumajandusloomadel sinna juurdepääs lubatud".
3. Äridokumenti ei nõuta siis, kui orgaanilised väetised ja mullaparandusained on tarnitud muudele lõpptarbijatele kui ettevõtetele.

**IV. Karjatamise eripiirangud**

1. Pädev asutus peab võtma vajalikud meetmed selle tagamiseks, et põllumajandusloomad ei pääse maa-alale, kus on kasutatud orgaanilisi väetisi ja mullaparandusaineid, enne, kui viimase kasutamise kuupäevast on möödunud 21 päeva.
2. Seal, kus orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete viimase laotamise kuupäevast on möödunud rohkem kui 21 päeva, võib lubada karjatamist või rohu ja muude heintaimede loomasöödaks niitmist tingimusel, et pädev asutus tunnustab selle tegevuse loomade ja inimeste tervisele ohutuks.
3. Pädev asutus võib ette näha pikema kui punktis 2 kindlaks määratud ajavahemiku, mille jooksul karjatamine on keelatud loomateravishoiu või avaliku tervishoiu seiskohast lähtudes.
4. Pädev asutus tagab, et head põllumajandustavad on kavandatud ja kohalikke olusid arvestades orgaaniliste väetiste ja mullaparandusainete kasutamisel kättesaadavad.

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 182/2006,****1. veebruar 2006,****roosuhkru impordilitsentside andmise kohta teatavate tariifikvootide ja sooduslepingute alusel**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 19. juuni 2001. aasta määrust (EÜ) nr 1260/2001 suhkruturu ühise korralduse kohta, <sup>(1)</sup>võttes arvesse nõukogu 18. juuni 1996. aasta määrust (EÜ) nr 1095/96 vastavalt GATTi artikli XXIV lõikele 6 toimunud läbirääkimiste tulemusel koostatud CXL-loendis sätestatud kontsessioonide rakendamise kohta, <sup>(2)</sup>võttes arvesse komisjoni 30. juuni 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1159/2003, millega sätestatakse üksikasjalikud rakenduseeskirjad toorsuhkru impordi jaoks teatavate tariifikvootide ja sooduslepingute alusel turustusaastatel 2003/2004, 2004/2005 ja 2005/2006 ja muudetakse määrusi (EÜ) nr 1464/95 ja (EÜ) nr 779/96, <sup>(3)</sup> ning eriti selle artikli 5 lõiget 3,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1159/2003 artiklis 9 sätestatakse üksikasjalikud eeskirjad, mis käsitlevad AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutanud riikidest imporditavate valge suhkru ekvivalendina väljendatud, CN-koodi 1701 alla kuuluvate toodete tollimaksu nullmääraga tarnimise kohustuse kehtestamist.
- (2) Määruse (EÜ) nr 1159/2003 artiklis 16 sätestatakse üksikasjalikud eeskirjad tollimaksu nullmääraga tariifikvootide kehtestamiseks valge suhkru ekvivalendina väljendatud, CN-koodi 1701 11 10 alla kuuluvate toodete impordiks AKV protokollile ja Indiaga sõlmitud kokkuleppele alla kirjutanud riikidest.

- (3) Määruse (EÜ) nr 1159/2003 artiklis 22 kehtestatakse tariifikvoodid tollimaksumääruga 98 eurot tonni kohta CN-koodi 1701 11 10 alla kuuluvate toodete impordi jaoks Brasiiliast, Kuubast ja muudest kolmandatest riikidest.
- (4) Ajavahemikus 23.–27. jaanuar 2006 esitati pädevatele asutustele määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 5 lõike 1 kohaselt impordilitsentside taotlusi, milles osutatud üldkogus ületab asjaomase riigi jaoks määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 9 alusel kehtestatud AKV-India soodusuhkru tarnekohustuse kogust.
- (5) Ajavahemikus 23.–27. jaanuar 2006 esitati pädevatele asutustele määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 5 lõike 1 kohaselt impordilitsentside taotlusi, milles osutatud üldkogus ületab määruse (EÜ) nr 1159/2003 artiklis 16 ettenähtud erisoodussuhkru kogust.
- (6) Ülalmainitud asjaolusid arvestades peab komisjon kehtestama vähenduskoefitsiendi, mis võimaldab litsentse väljastada võrdeliselt saadaoleva üldkogusega ning teatama, et vastav piirmäär on saavutatud,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1*

Impordilitsentsid, mille taotlused on esitatud 23.–27. jaanuar 2006 määruse (EÜ) nr 1159/2003 artikli 5 lõike 1 kohaselt, antakse välja käesoleva määruse lisas märgitud koguste piires.

*Artikkel 2*

Käesolev määrus jõustub 2. veebruar 2006.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 1. veebruar 2006

*Komisjoni nimel*

*põllumajanduse ja maaelu arenduse peadirektor*

J. L. DEMARTY

<sup>(1)</sup> EÜT L 178, 30.6.2001, lk 1. Määrust on viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 987/2005 (ELT L 167, 29.6.2005, lk 12).

<sup>(2)</sup> EÜT L 146, 20.6.1996, lk 1.

<sup>(3)</sup> ELT L 162, 1.7.2003, lk 25. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 568/2005 (ELT L 97, 15.4.2005, lk 9).

## LISA

**AKV-INDIA soodussuhkur**  
**Määruse (EÜ) nr 1159/2003 II jaotis**  
**Turustusaasta 2005/2006**

Riik	23.1.2006–27.1.2006: protsent taotletud kogusest, mille kohta antakse välja litsents	Piirmäär
Barbados	100	
Belize	100	
Kongo	0	Saavutatud
Fidži	100	
Guyana	100	
Inde	92,9965	Saavutatud
Côte d'Ivoire	100	
Jamaica	100	
Keenia	100	
Madagaskar	100	
Malawi	100	
Mauritius	100	
Mosambiik	0	Saavutatud
Saint Kitts ja Nevis	100	
Svaasimaa	100	
Tansaania	0	Saavutatud
Trinidad ja Tobago	100	
Sambia	100	
Zimbabwe	0	Saavutatud

**Erisoodussuhkur**  
**Määruse (EÜ) nr 1159/2003 III jaotis**  
**Turustusaasta 2005/2006**

Riik	23.1.2006–27.1.2006: protsent taotletud kogusest, mille kohta antakse välja litsents	Piirmäär
India	100	Saavutatud
Muud	0	Saavutatud

**CXL kontsessioonisuhkur**  
**Määruse (EÜ) nr 1159/2003 IV jaotis**  
**Turustusaasta 2005/2006**

Riik	23.1.2006–27.1.2006: protsent taotletud kogusest, mille kohta antakse välja litsents	Piirmäär
Brasiilia	0	Saavutatud
Kuuba	100	
Muud kolmandad riigid	0	Saavutatud

## II

(Aktid, mille avaldamine ei ole kohustuslik)

## NÕUKOGU

## NÕUKOGU OTSUS,

23. jaanuar 2006,

millega muudetakse nõukogu otsust 90/424/EMÜ kulutuste kohta veterinaaria valdkonnas

(2006/53/EÜ)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 37,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust, <sup>(1)</sup>võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee arvamust, <sup>(2)</sup>

ning arvestades järgmist:

(1) Linnugripp, varem tähistatud ka mõistega "lindude katk", on väga raske lindude nakkushaigus, mis ohustab tõsiselt loomade tervist. Lindudelt pärinev gripiviirus võib teataval tingimustel ohustada ka inimeste tervist.

(2) Nõukogu 26. juuni 1990. aasta otsuses 90/424/EMÜ kulutuste kohta veterinaariavaldkonnas <sup>(3)</sup> nähakse liikmesriikidele ette võimalus saada ühenduse rahalist toetust teatavate loomahaiguste tõrjeks. Kõnealusel otsuses nähakse ette võimalus anda nimetatud toetust nn "kõrge patogeensusega" viiruse tüvedest põhjustatud linnugripi tõrjeks.

<sup>(1)</sup> Arvamus on esitatud 1. detsembril 2005 (*Euroopa Liidu Teataja* seni avaldamata).

<sup>(2)</sup> Arvamus on esitatud 28. septembril 2005 (*Euroopa Liidu Teataja* seni avaldamata).

<sup>(3)</sup> EÜT L 224, 18.8.1990, lk 19. Otsust on viimati muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2003/99/EÜ (ELT L 325, 12.12.2003, lk 31).

(3) Viimaste linnugripipeideemiate ajal põhjustasid haiguste puhkemise madala patogeensusega linnugripiviirused, mis seejärel muteerusid kõrge patogeensusega viirusteks, põhjustades laastavaid tagajärgi ja ohtu inimeste tervisele. Mutatsioonide esinemise korral on viiruse tõrje eriti raske. Nõukogu 20. detsembri 2005. aasta direktiiv 2005/94/EÜ linnugripi tõrjet käsitlevate ühenduse meetmete kohta <sup>(4)</sup> kehtestab kohustuslikud järelevalve- ja tõrjemeetmed ka madala patogeensusega viiruste esinemise korral, et oleks võimalik ära hoida kõrge patogeensusega linnugripi puhkemist.

(4) Seoses direktiivi 2005/94/EÜ vastuvõtmisega on asjakohane muuta otsust 90/424/EMÜ nii, et ühenduse rahalist toetust saaks anda ka nendele haigustõrjemeetetele, mida liikmesriigid on võtnud, et võidelda madala patogeensusega linnugripi viiruse tüvedega, mis võivad muteeruda kõrge patogeensusega viiruse tüvedeks,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

## Artikkel 1

Otsust 90/424/EMÜ muudetakse järgmiselt.

1. Artiklit 3 muudetakse järgmiselt:

- a) lõikes 1 jäetakse välja kuues taane;
- b) lõike 2 esimene taane asendatakse järgmisega:

— haigusele vastuvõtlikesse liikidesse kuuluvate haigestunud või nakatunud või haigus- või nakkuskahtlusega loomade tapmist ja hävitamist";

<sup>(4)</sup> ELT L 10, 14.1.2006, lk 16.

c) lõige 4 asendatakse järgmisega:

“4. Kui ühenduses valitsevat olukorda silmas pidades osutub vajalikuks jätkata lõikes 2 ja artiklis 3a sätestatud meetmete kohaldamist, võib artiklis 41 sätestatud korras vastu võtta uue otsuse, mis käsitleb ühenduse rahalist toetust, mis võib ületada lõike 5 esimeses taandes sätestatud 50 % määra. Nimetatud otsuse vastuvõtmisel võib ette näha mis tahes meetmeid, mida asjaomane liikmesriik peab võtma, et tagada tegevuse edukus, ja eriti muid meetmeid, mida ei ole nimetatud lõikes 2.”

2. Lisatakse järgmine artikkel:

“Artikkel 3a

1. Käesolevat artiklit ning artikli 3 lõikeid 3 ja 4 kohaldatakse linnugripi esinemise korral liikmesriigi territooriumil.

2. Asjaomane liikmesriik saab ühenduselt rahalist toetust linnugripi tõrjeks, kui nõukogu 20. detsembri 2005. aasta direktiivis 2005/94/EÜ linnugripi tõrjet käsitlevate ühenduse meetmete kohta (\*) sätestatud minimaalseid tõrjemeetmeid on täielikult ja tõhusalt rakendatud kooskõlas ühenduse asjakohaste õigusaktidega ning haigusele vastuvõtlikesse liikidesse kuuluvate haigestunud või nakatunud või haigus- või nakkuskahtlusega loomade surmamise korral on karjaomanikud saanud kiiresti ja piisavat hüvitist.

3. Jagatuna vajaduse korral mitmeks osaks peab ühenduse rahaline toetus moodustama:

— 50 % liikmesriikide kuludest, mis on tehtud karjaomanike kulude hüvitamiseks kodulindude või muude vangistuses peetavate lindude surmamise korral,

— 50 % liikmesriikide kuludest, mis on tehtud seoses loomade hävitamise, loomsete saaduste hävitamise, majandite ja seadmete puhastamise ja desinfitseerimise, saastunud sööda hävitamise ja saastunud seadmete hävitamisega (juhul, kui seadmeid ei ole võimalik desinfitseerida),

— 100 % vaktsiini tarnekuludest ja 50 % vaktsineerimisega seotud kuludest, kui erakorraline vaktsineerimine otsustatakse läbi viia vastavalt direktiivi 2006/94/EÜ artiklile 54.

(\*) ELT L 10, 14.1.2006, lk 16.”

3. Artikli 6 lõikes 1, artikli 7 lõikes 1 ja artikli 8 lõikes 1 lisatakse viite “artikli 3 lõikes 1” järele viide “artikli 3a lõikes 1”.

4. Lisa 1. rühma lisatakse järgmine taane:

“— linnugripi”.

Artikkel 2

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 23. jaanuar 2006

Nõukogu nimel  
eesistuja  
J. PRÖLL